

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	RENAULT	R 1223 C (RENAULT 5 ALPINE Coupé)	CH 0676 83

Constructeur Régie Nationale des Usines RENAULT, 8-10 Av. Emile Zola, Boulogne-Billancourt (F)

Identification "R 1223 C" sur la plaquette du constructeur et devant le No du châssis ("C" frappé par l'importateur)

Plaquette constr. dans le compartiment du moteur, à droite, à l'intérieur de l'aile

N° du châssis à droite, sous le siège du chauffeur auxiliaire, sur traverse

Ident. du moteur

Importateur princ. RENAULT (SUISSE) SA, Riedthofstrasse 124, 8105 Regensdorf

Véhicule homologué R 1223 C - 7629001 Signes fixes dans code du type R 1223 C

Chassis

Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4

Direction mécanique

Transmission mécanique synchronisée

Nombre de vitesses 5 Entraînement sur roues AV

Frein de service hydraulique, 2-circuits, à disques, avec assistance par dépression, AR = limiteur selon charge

Frein auxiliaire mécanique, à disques, sur les roues arrière

Frein d'arrêt identique au frein auxiliaire

Ralentisseur

Contrôle 2 circ. par contrôle du niveau; lampe-témoin combinée

Moteur

Marque RENAULT/ALPINE Type 840-25 ou 840 A7 ..

Construction en ligne Temps 4

Carburant B Position avant

Refroidiss. eau Nombre cylindr. 4

Alésage 76 Course 77

Cylindrée 1397 CV-impôt 7,11

Puissance en CV 93 DIN à t/min 6400

(Mesure à proximité)

Bruit 92 dB/A à t/min 4800 (3/4) ++

Silencieux 2 pots 442x179x86 46/380x133 16

Mesure des gaz FCE-15 *)

Déparasitage OCF, annexe 8, chiffres 3+4 = D

Carrosserie

limousine

Nombre de portes 2 Indic. vit. km/h

Ceintures sécurité Ar4 (E) Rétroviseur 2/de chaque côté

Cale

Antivol verrouillage de la direction

Nombre de places t 5 av 2 centre ar 3

Dimensions

Longueur int. 3555 Empattements g 2442 d 2412

Largeur 1525

Hauteur 1365 Voie av 1290 ar 1260

Porte à faux lat. Voies av - ar -

av 545 ar (moyenne) 583 Braquage g 9800 d 9800

Distance volant - vers l'avant du véhicule

Poids

avant	arrière	total
495	355	850
Poids à vide		
110	240	350
Charge utile		
605	595	1200
Poids total		
		1250
Garantie fabr.		
180/550 VR 13	180/550 VR 13	(Variantes +)
Dimens. pneus		
- / 2,5	- / 2,5	voir
Ply / bar		
650	650	remarques)
Charge		
pour V max > 210	> 210	
Jante		5 1/4 x 13 en métal léger
Garantie poids remorquable avec frein		550
Garantie poids remorquable sans frein		400
Garantie poids de l'ensemble		1700
Poids remorquable testé		500
Vitesse maximale selon le constructeur		175 km/h
Vitesse maximale testée		km/h

Equipement	
Feux de route	HCR H4 (E)
Feux de croisement	HCR H4 (E)
Feux de position	A (E)
Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	R-S1 (E)
Clignoteurs	av 1 (E) ar 2a (E)
Catadioptrés	av ar I (F)
Feux de gabarit	av ar
Feux complément.	R (E) feux brouillard
Eclairage plaque	2/ séparés sur couvercle du coffre
Essuie-glace	2/ balais avec/sans lave-glace
Avertisseurs	SEIMA e2 843 CH 5 1201 04 ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	R E N A U L T R 1223 C		
Homologation			
N°	CH 0676 83		
Carrosserie	limousine		
Places	total 2	avant	2
Poids à vide	850	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	7.11
Poids total	1250	Cylindrée	1397

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Mesure des gaz : la vignette ECE-15 se trouve dans le compartiment du moteur, à gauche, à l'intérieur de l'aile.
- +) Variante de pneus : 155/70 SR 13 AV 660 (2,0) AR 710 (2,2) V-max. 180 km/h
jantes : 5 1/2 J x 13 acier ou 5 1/4 x 13 alliage léger.
- ++) Mesures du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche = 50 km/h, M3, 1A 4,125 = 79 dB/A.

A noter dans le permis de circulation:

- charge garantie sur le toit = 50 kg (102)
- charge garantie sur l'attelage = 50 kg.

 Remplace FH CH 0676 83 des 28.02.-04.03.77
 Freins / Mesures du bruit

Lieu et date de l'homologation

Paris-Lardy, 28.2.-4.3.77 / Berne, 11.10.77

Homologation fédérale des types de véhicules